
REGIONI

REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA*Bando di gara***SEZIONE I: AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE****I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto**

Denominazione ufficiale: Regione Autonoma Valle d'Aosta - Assessorato agricoltura e risorse naturali - *Indirizzo postale:* Loc. Grande Charrière, 66 – 11020 Città Saint-Christophe (AOSTA) *Paese Italia:* *Punto di contatto –* Pianificazione agricolo-territoriale e strutture aziendali. *Attenzione di:* dott. Fabrizio Savoye - *tel* 039 0165275403 - *fax* 039 0165275290 - *posta elettronica:* f.savoye@regione.vda.it – *Indirizzo internet* www.regione.vda.it
Presentazione per via elettronica di offerte e richieste di partecipazione: no
Ulteriori informazioni sono disponibili presso: i punti di contatto sopra indicati; - *Capitolato e documentazione disponibili presso:* i punti di contatto sopra indicati; - *Indirizzo al quale inviare le offerte:* i punti di contatto sopra indicati

I.2) Tipo di amministrazione aggiudicatrice: Autorità regionale**I.3) Principali settori di attività:** Agro-industriale**I.4) L'amministrazione aggiudicatrice acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici:** no**SEZIONE II: OGGETTO DELL'APPALTO**

II.1.1) Denominazione dell'appalto: Concessione del servizio di gestione del centro regionale di trattamento siero di Saint-Marcel

II.1.2) Tipo di appalto: Servizio – *Categoria n. 27;* - *Luogo di esecuzione:* Saint-Marcel – loc. Surpian, 10; - *Codice NUTS ITC20* - **II.1.3) L'avviso riguarda:** un appalto pubblico - **II.1.5) Breve descrizione dell'appalto:**



Servizio di ricevimento e valorizzazione del siero che residua dalle lavorazioni dei caseifici presenti nel territorio della Valle d'Aosta, presso il centro regionale di trattamento siero di proprietà della Regione, ubicato in comune di Saint-Marcel per un periodo di 9 anni, da espletarsi mediante cessione in comodato d'uso gratuito degli immobili adibiti allo svolgimento del servizio e contestuale cessione della proprietà degli impianti produttivi/tecnologici all'appaltatore

II.1.6) CPV: *oggetto principale* 15000000 *oggetti complementari* 15554000

II.1.7) L'appalto rientra nel campo di applicazione dell'accordo sugli appalti (AAP): no - **II.1.8) Questo appalto è diviso in lotti:** no - **II.1.9)**

Ammissibilità di varianti: no - **II.2.1) Quantitativo o entità totale:** Valore stimato: Euro 7.200.000,00 I.V.A. esclusa - **II.2.2) Opzioni:** no -

II.2.3) L'appalto è oggetto di rinnovi: no

II.3) Durata dell'appalto: periodo in mesi: 108

SEZIONE III: INFORMAZIONI DI CARATTERE GIURIDICO, ECONOMICO, FINANZIARIO E TECNICO

III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste: come previsto da disciplinare di gara e dal capitolato di gara - **III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di**

pagamento: Finanziamento a totale carico dell'Amministrazione regionale

III.1.3) Forma giuridica del raggruppamento: Come previsto da disciplinare di gara e dal capitolato di gara - **III.1.4) Altre condizioni**

particolari: no - **III.2.1) Situazione personale degli operatori:** Come previsto da disciplinare di gara e dal capitolato di gara - **III.2.2) Capacità**

economica-finanziaria: Come previsto da disciplinare di gara e dal



capitolato di gara - **III.2.3) Capacità tecnica:** come previsto dal disciplinare di gara e dal capitolato di gara - **III.3.1) Prestazione del servizio riservata ad una particolare professione:** no - **III.3.2) Le persone giuridiche devono indicare il nome e le qualifiche professionali delle persone incaricate della prestazione del servizio:** no

SEZIONE IV: PROCEDURA

IV.1.1) Tipo di procedura: aperta - **IV.2.1) Criterio di aggiudicazione:** prezzo più basso - **IV.2.2 Ricorso all'asta elettronica:** no

IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'amministrazione aggiudicatrice: CUP B97F13000060009 - CIG 4925505F4B

IV.3.2) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto: no

IV.3.3) Condizioni per ottenere il capitolato speciale e la documentazione complementare: Documenti a pagamento: no

IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte: 19.04.2013 - Ore 12,00 ;

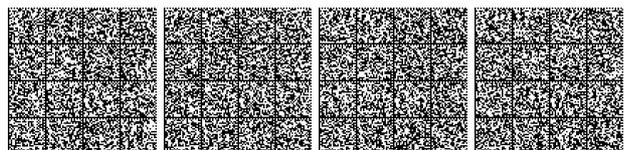
IV.3.6) Lingue utilizzabili nelle offerte: FR, IT

IV.3.7) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato dalla propria offerta: 180 giorni

IV 3.8) Modalità di apertura delle offerte: 21.04.2013; ore: 09.30 Loc. Grande Charrière, 66 – 11020 Saint-Christophe I.1); *Persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte:* sì, vedi disciplinare di gara.

SEZIONE VI: ALTRE INFORMAZIONI

VI.1) Si tratta di un appalto periodico: no - **VI.2) L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea:** no



VI.3) Informazioni complementari: Le informazioni necessarie alla formulazioni dell'offerta sono contenute nel capitolato speciale d'appalto, nel disciplinare di gara e negli allegati – Responsabile del procedimento: Dott. Fabrizio Savoye.

VI.4.1) Organismo responsabile delle procedure di ricorso: T.A.R. Valle d'Aosta – Piazza Accademia Sant'Anselmo, 2 – 11100 Aosta *Tel.* +39 016531356 *fax* +39 0165543810 *posta elettronica:* tarao-segprotocolloamm@ga-cert.it; *indirizzo internet:* www.giustizia-amministrativa.it

VI.4.2) Presentazione di ricorsi: entro 30 giorni dalla pubblicazione del presente bando. Data di spedizione del bando alla GUCE: 20.02.2013

Il dirigente
dot. Fabrizio Savoye

TC13BFD3099 (A pagamento).

